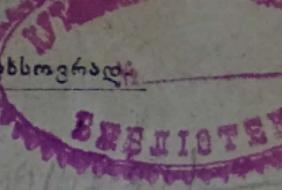


სტაციონ კ—ძე ზუბალაშვილის ხელნახის ნახსოვრად.



3-77-2

მოქალაქე ისტორია

ქართულის თეატრის

1791—1906

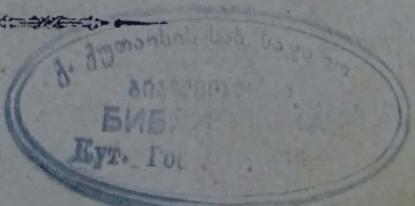
241

✓

აღწერილი და გამოცემული
გ. ჭიჭიათის მიერ.

10336
20

703620300



სტამბა კ. თავართველაძისა. სეიმონვეს ქუჩა, № 8.

1906

Дозволено цензурою Тифлисъ 17 априля 1906 г.

ქართული თიაფრის მოელე ისტორია.

1791—1906

განსვენებულს სოფრომ მესხიევს, ზეტეხის მღვდელს, თავის დროის კვალად, მცოდნეს საქართველოს ერის საქმეების და 1850 წლებში ქართული ენის ცენზორადაც ყოფილს და განსვენებლს ტარისი არქიმანდრიტსაც ხშირად უამპნიათ თიატრის შესახებ. ისიც მხოლოდ გაგონილი თავიანთ გვარის კაცთავან, თელავის სასულიერო სემენარიის რექტორის დავით მესხიევის—ცუკიასაგან, რომელიც მომსწრე ყოფილა იმ ღრმებისა და მონაწილეობის მიმღებიც თფილისში და თელავში წარმოდგენების გამართვაში.

დავით რექტორი, 1790 წელს, დაესწრო შემთხვევით თფილისს, სადაც მას უნდა წარმოდგინა მთელის კახეთის ეთნოგრაფიული აღწერა. ეს აღწერა საქართველოს რუსეთთან შეერთების შესახებ ლაპარაკის დროს უნდა წარედგინათ რუსეთისათვის. ამას ითხოვდა მეფე ერეკლეს კარზედ მყოფი რუსეთის იმპერატორის კომისარი, გენერალი ბურნაშვილი, რომელიც თფილისში სცხოვრებდა... ასეთი აღწერა ქართველთ რუსეთს 1780 წელსაც წარუდგინდა. მაგრამ ის დარჩა უძნიშვნელოდ, რადგანაც მეფე ერეკლემ რუსეთის მხოლოდ შფარველობა მიიღო და აღიარა და არა ქვეშევრდომობა.

ვიტყვით, რომ ქვეშევრდომობის უდა კი რუსეთისაგან არ მოსპობილა, იგი გაგრძელდა კარგა ხანს, ამაზედ ლაპარაკიც იყო და მიწერ-მოწერა. ეს ამბები აღამამად ხანზეც შეიტყო და 1794 წ. მეფე ერეკლეს ამაზედ წერილი, ანუ ჯლტიმატუმიც მოსწერა.

დაცით რექტორი ქართველთა ძეველის ცხოვრების კარგი მცუდნე იყო; მშიგნობარი, დაუცხრომელი გადამწერი, მასთანც ცუბარა კოშკი, მასხარა ფილოსოფი, ამიტომ მას მეტ სახელად ცუკრა ფილოსოფი უწოდეს, ესევე მონაწილეობას ღლებდა იმ დროის თანაშობაში და თამაშობდა, კარგად. ანისაგან გადაწერილი ძეველი პიესების დედნები დღეს წერა-კონცერტის სამკითხველოში ინახება. ამისივე გადაწერილებია ას. პედევაძეს პიესების თარგმანი, რომელიც ა. კავკაჯიშვილის ენიდამ ქართულს ენაზედ უთარგმნია.

დღევანდელის, როგორც სჩანს, ქართულს სალიტერატურო ისტორიაში, აგრეთვე სამოქალაქო და სათიატროშიაც, ისე ისენებენ და ისეც რჩება რომ ვითოშც ქართველებმა 1850 წლის ქართულის თიატრის საქმეებისა არაფერი იცნდნენ, არც კოშედიები ჰქონდათ დაწერილი და არც-არა სხვა ამგვარებიო. ზოგს საკვირველადაც აქვს ეს მიღებული და არც კი სჯერად, რასაკვირველია ყოველივე ეს უცოდინარობის ბრალია. სხვა რა ვიცით ქართველებმა, რომ ესენი ცოცოდეთ.

ჩვენში, ამბობენ: ჩვენ არაფერი გვქონდათ, მაგრამ როცა გიორგი ერისთავი გამოვიდა ქართული მწერლობის ასპარეზზე და ქართული თიატრის მართველად. დარჩიშნა, მაშინ კი ყურადღება მიიქცის ამ საქმეს და ვორონცოვის შემწეობით და ზოგიერთ მაშინდელ ქართველ ახალგაზრდებთა დახმარებით, დაიწყეს პიესების წერა და წარმოდგენების გამართვა 1851 წლიდამ, 1854 წლის თავით.

უნდა მოგახსნოთ რომ საქმე ასე არ არის: ქართველ ერთი თიატრის შემოღება და ცოდნა ძველიდგანვე იყო; ქართველთ ამრს ცოდნა ძველიდ ბერძნთაგან აქვნდათ და შემდეგ რომელამა, რადგანაც საქართველოდამ რომში მრავლად მიემგზავრებოდნენ სასწავლებლად ქართველნი, ნამეტურ ქართველთ კათოლიკეთა ძენი სასულიერო სასწავლებლებს გარდა თვით საერთო, სამოქალაქო და საკავკავიაც, ამიტომ

ამაზე კარგი ცოდნა აქვნდათ ევროპის ერთ სახულის საქმეების და XVIII საუკუნის შესანიშნავის დრამატულებებს, მათ ევროპის ნაწერებიც კი უთარგმნიათ ქართვის ენაზედ, მხოლოდ ნაწერთ ვერ მოაღწის ჩვენს ღრმობდეს.

— ვინველად ქართული წარმოდგენა საქართველოში ჩვენ ერეკლეს დროს გაუმჯობესობაზე ჯერეთ მესამანთ სახლში. შემდეგ ორბელიანთა, მის მერე მელიქიანთა, ესე და ამ ვერა ამბები ხშირად უმშნია მღვდელს იოსებ აბერიძესაც, რომელსაც სპარსეთი მეტ სახელად „ქეშიშ დარღი მანდა“ უხმობდნენ. ეს პირი იყო იმანე ორბელიანის მოძღვრად და ამიტომ საულიანთ მღვდელსაც უხმობდნენ. ამის შეილი იყო დავით ბოურავი-ამერიძე, ძევლი მწიგნობარი და მრავალ წიგნებთა გადამწერი, გადამწერი „დილარიანისა“ და ასევე სხვების ყველა ამის წიგნები მის სიკვდილს შემდეგ მისმა შვილების შესწირეს „წერა-კითხვის საზოგადოების წიგნთ საცავას“ ამ პირმაც კარგად იცოდა ტენიებული თიატრიალური საჭირების ამბები.

ამაზედვე ხშირად ჰქონია საუბარი აგრეთვე ო. ალექსანდრე ორბელიანსაც, რომელიც ერთ თავის წერილშიაც ისენიებს რომ მეფე ერეკლეს უამს თფილისსა და თელავში ქართული წარმოდგენებიც იმართებოდათ. გარდა ამ ცნობებასა რაც მის წერილშია დაბეჭდილი, მას ჰქონია ერთი სხვა წერილიც რომელიც 1859 წ. მას გამოუგზავნია პიატიკორევადამ „ცისკრის“ რედაქტორისთვის დასაბეჭდათ. ეს წერილი ეზაში დაკარგული და დარჩენილი დაუბეჭდავი. ესეც რომ უ იყოს, ხშირად ჰქონია ხოლმე სჯა 1830 წ. ალ. ორბეგამს, ალ. ჭავჭავაძენ, ნიკოლოზ ბარათაშვილს, ტარასი დაბეჭდრიტს, სოფრომ მეტების მღვდელს მესხიერსა, რომეთვითსეთი მოყვარე ყოფილა თიატრის საქმეებისა, რომ ში გრძეს პისებიც კი უწერია. სხვათა მრავალთა შორის, თუ ისწერია ერთი ისტორიული ტრაგედია „უფარცელე ათაბაები“ 1843 წ. ეს პირი პაპის ძმა არის ჩვენს ნაჭირის

მსახიობის ვ. ალექსი-შესხიშვილისა. მაინც ამათ გვარის წევრთ
ძევლიდანვე დარგად მოსდევდათ თიატრალურ საქმეთა ცოდ-
ნა, პატივის ცემა და თაყვანება. ეს „უვარყვარე ათაბაგი“
მღვდელმა სოფრომ მესხიერმა თავ. გიორგი ერისთავს გარ-
დასცა და მიანდო მას, რომ თავის უურნალს „ცისკარში“
დაიბეჭდა 1852 წ.—1853 წლის ნომრებში ეს ტრაგედია
გროვი ერისთავმა უკვე დაბეჭდა. ეს პიესა დღეს გიორგი
ერისთავის პიესად არის ცნობილი და ეს არ არის სწორე,
მღვდელმა თავის დამალვა მიტომ დაავალა, რომ პირველი
იგი იმ დროის ქართული ენის ცენზორი იყო, მეორე სასუ-
ლიერო პირი, ერთიცა და მეორეც მას არიდებდა ასეთ
საჭეს.

1790—93 წლების წინეთა და შემდეგაც, საქართვე-
ლოში წარმოდგენები ყოფილა ხოლმე, ვისის მეცადინეობით
და ანუ ვის წარმოუდგენინებია, ეს ზოგი ზეპირ სიტყვაობით
და ზოგიც ძველის წიგნებიდამ და ბარათებიდამაც შეგვიტყვია,
ზოგი გაშინდელის პიესების ხელინაწერების დღეს ხელშიაცა
გვაქვს.

XVIII საუკუნეში, მთელი საქართველო რუსეთს დაუ-
ახლოვდა ტეშირად მისვლა-ზოსვლაც გვქონდა. მეფე ერეკლეს
უამს, საქართველოდამ რამდენიმე ახალ-გაზრდები გაიგზავნენ
სასწავლებლად, ამათში სხვათა შორის იყვნენ დავით ბატო-
ნიშვილი, ჩოლოყაშვილი, ზავ. ავალიშვილი და რამდენიმე
სხვანი. ამათშივე ყოფილა სარდალი იოანე ორბელიანი. ესე-
ნი სწავლობდენ რუსეთში, იქ სწავლის უამს, სამშობლო
მწერლობისთვისაც ზრუნავდენ და სწერდნენ ქართულად ქრი-
სთარგმნიდენ. სხვათა შორის დავით ბატონიშვილმა რუსეთის
დასწერა ქართული კომედიებიც კი. დავით ავალიშვილდევ
სთარგმნა სხვა და სხვა პიესები და ასევე ჩოლოყაშვილავლად

ესენი სწავლის შემდეგ ჩამოვიდნენ საქართველოშეტურ
დაიწყეს აქ სამშობლო ქვეყნის და ხალხისათვის მწებლებს
ნეობა; ბევრი რამ სურდათ რომ შემოიტანათ აქ განაა ამიტომ

სახსრად, შეკოლების გამართვა, ვაჭრობისა, საქართველოში სხვა და სხვა სახელმწიფო ორგანიზაციების გამოთხვევა, თფოლისში სამართველოების გახსნა და იმპრეტის შემოქმედება, ერთის სიტყვით ბევრს საქმეზედ მოუღალავათ შრომობდენ.

სხვათა შორის, ამათვე მოუწადინებიათ წარმოდგენების გამართვა და პიესების თარგმნა. 1791 წ. დავით ავალოვი შესდგომია კომედიების წერას და თარგმნას და დაუწერია ერთი დრამა „მეფე თეომურაზი“ და მეორეც რუსულიდამ უთარგმნია „ჩეის მადარებელი“ რომელიც 1791 წელს ვე წარმოუდგენიათ სამჯერ. შემდეგ უთარგმნია კიდევ შემდეგი პიესები: „დედა რაყიფის ქალისა“ სამ მოქმედებიანი კომედია, რომელიც 1792 წ. წარმოუდგენიათ. ამავე დროს უთარგმნია სამ მოქმედებიანი კომედია: „საჩხუბარი“ რომელიც აგრეთვე წარმოუგენიათ, ამავე დროს დაუწერია კვალად ჩვენის ცხოვრებიდამ თუ მოქმედებიანი კომედია „ძეირი და უხვი“ რომელშიაც გამოხატულია ძუნწისა და უხვის საუბარი და მეტათ მშვენიერიც არის. შემდეგ უთარგმნია თუ მოქმედებიანი კომედია: „უბნობა მკვდართა“. ყველა ამ პიესებს „ძუნწი და უხვი“ გარდამეტებით სჯობია და საუკეთესოც არის. ამაში მდიდარსა და გლახას ასაუბრებს და უხატავს ხალხს—თუ როგორ იყო მაშინ ჩვენი ხალხი მძლავრთაგან დევნილნი და დატანჯულნი.

ამ წარმოდგენებს დიდი შთაბეჭდილება მოუხდენია მაშინდელ ხალხზედ, ისე რომ დაუწყვევიათ თხოვნა, რომ კიდევ „ასახის მეტყველეთ“ შემდეგ ბევრჯერაც წარმოუდგენიათ. ჟურმლდგენებში მიულიათ მონაწილეობა შემდეგ პირთა: დაგამ, ბატონიშვილს, ჩოლოყაშვილს, ავალიშვილს, თადაბექლიონიკაშვილს, გიორგი მეფის და ირაკლი ბატოთვითლის ქალებს და ავალოვისას. ეს გვარები მე ამოვიკითხე ში გრემოხსენებულ პიესის მოქმედთა პირთა სიაში. თუ იხლა ჩვენ რომ ვსწერთ:— „მოქმედება პირველი“ მაშინ ბაებირად „სახის მოქმედიო“, — „ვამოქმედოთო“,— ვასახის

მეტყველოთა“ ას წარმოდგენებზედ, თავადს ავალოვს დაუწერია ერთი ლექსი, რომელიც მას პირველს და შეძლებ წარმოდგენებზედაც სიმღერით წაუკითხავს. აი ეს ლექსიც:

„მე სახელველნი იგ ჩემნი დავაშრე წიგნთა წერითა,
ჰოგი ჩემთ მოქმედულებზედ, ზოგი სხვით გადმოწერითა—,
მსმენელთ ვევედრებ, ნუ მკიცხვენ, ამა ლექსისა მღერითა,
არ დამიშლიან მაჩვენონ, იგ თუ ვიმსახურე მე რითა!
თუ ხართ ვინმე მოსურნენი თეატრს სმენად, ანუ ცრობად,
შეიმატებთ განდიდებას, ბრძენთა აგებთ თქვენად მკობად,
ერიდებით უსამართლოდ, ჩემებრ მწერთა ცუდად გმობად,
არ დაიშლით, ჰგავს არ რიდებთ თქვენგან გლახ გულთ
ლახვრად სობად!

მერწმუნენით არ მას ვუბნიაბ, მქონდეს მეტი მისკენ ჭრდომა,
მაგრამ მწადის განრინება, კიცხვითა და ქვე-ქვე ძრომა,
ნუ იკადრებთ, გაუხადებით იქონიედ ჩემზედ წყრომა,
დაიშალედ, თუ რომ სჯობდეს მლიქვნელობა ქვე-ქვე ძრომა“.

1873 წ. კახეთში, თ. ქობულაშვილებში გავიგე შინა-
არსი საქართველოში პირველად წარმოდგენილის კომედიის
„მეფე თეიმურაზისა“ თეიმურაზი საფლავიდამ წარმოდგება
და კაცს დაიკურს და ეტყვის: კაცო, შენ ბრმა მირუაშვილი
არა ხარ? ეს რაები ჩაგიცომსო? იქით კიდევ სხვა მოქალაქე
პირებს ჩავლებს ხელებს, რომელთაც ერთ დროს ევროპაში
უმოგზაურნიათ და იმათებური ტანისამოსი ჩაუკვამთ. შემ-
დეგ თეიმურაზი ამბობს: ჰაი გიდი საქართველოვ და საქართველ
ველოს გმირო ხალხოვ, მაგრამ ეჭ! შვილო, ირაკლი, შეკო,
იმედი მაქვს რომ ჩვენს საყვარელ ხალხს სიმართლით ემდეგ
ტრონებ და არ შეაჭმევ მგლებს ბატქნებივითა“ და სხვავლად

ამ წარმოდგენებში მიეღო მონაწილეობა ერთ მღვდეტურ
საც, რომლისთვისაც სამღვდელოებას დევნა დაუწყვიგუბლებს
მღვდლის იმ დროის ერთს ეპისკოპოსზედ ლექსიც გაჯიტომ

ქვამს. ზოგნი ამპობდენ • რომ ეს სიონის დეკანოზი თუ რეველუ-
ლი, კანდელაკი იყოვო, ზოგნი ამპობენ, რომ იოსებ აძერადე
იყოვო. ამ ეს ლექსიც ქართლის მთავარ ეპისკოპოსზეა:

დოსითეოს არქიელი ბოლოსა, ვინ იქნება რას და-
მინდორს წავა დაპკრეფაცის ბევრს ლოლოსა, (ტალისა,
თონეშია დაკრავს კარგ ლოლოსა, უამის წირვის გადაიხის
ქაბასა,
წინ გაიმდლვნის დიაკვანსა საბასა, მე დაიმიშლის შესვლასა ვა-
თვით კი მუდმივ მოივლის ავლაბარსა“. (ლაჭანა,

პალატას ეძახდენ თურმე მაშინ იმ სახლს, სადაც წარ-
მოდგენები ჰქონიათ ხოლმე გამართული. წარმოდგენები
გაგრძელებულა 1795 წლამდე, ვიდრე წყეული აღა-მარაზ-
ხანი დაეცემოდა თფილისს და როდესაც ეს დაეცა თფილისს
და ქალაქი ალაოხრა, წარმოდგენებიც მოისპო. მოგეხსენდებათ,
რომ მის შემდეგ, მეფე ერეკლეც მალე დასწერლდა, სამეურ
სახლში შური ატყდა, ერთობა დაერლვათ და საზოგადო საქ-
მების აღმასრულებელი კაცებიც სრულიად დაიხოცნენ და
გაიქც-გამოიქცნენ.

ის კამედიები რა იქმნა, ეს არაეინ იცის. 1830 წელს, რო
სოლომონ დოდავეის რედაქტორობით, თფილისში სალი-
ტერატურო უურნალის გამოცემა გამოცხადდა მაშინ წარმო-
უდგენია ძველი დრამები დიდ გიორგი ერისთავს და
დიმიტრი ბაგრატოვანს. უკელა ეს კამედიები იმ უურნალში
უნდა დაბეჭდილიყვნენ, მაგრამ სხვა და სხვა შემთხვევის
გამო 1832 წ. უურნალი დაიხურა და ვერც ის პიესები
დაბეჭდილა; სულ ოთხი ნომერი გამოვიდა პირველ წელიწაზს.
თვითონ რედაქტორუც პოლიტიკურ საქმეების გამო რუსეთ-
ში გაგზავნეს დასასჯელად, რედაქტიაც დახურეს და, არ-
თუ ის პიესები, არამედ სხვა მრავალი სტატიებიც და თხზულე-
ბაებიც დაკარგულა. ამბობენ, ვითომეც სხვათა შორის იმ რე-

დაქუიის ზოგი ერთი სატატიები ერთ ვილაც თულაშვილს ჩავარდნია ხელში, მაგრამ ისიც მომკვდარა და ყველაფერი დაკარგულა.

1877 წ. „დროება“.

ზემოხსენებულ სათეატრო ცნობათა გარდა XVIII საუკუნის ბოლოს, ზემოხსენებულსავე დავით ჩოლოყაშვილს, თავატრრის მცოდნეს ოუსულის ენიდამ ქართულს ენაზედ პიესებიც უთარგმნია და უწერია. სხვათა შორის, 1795 წ. მარტის 3-შს, გას დაუწერია თუ უთარგმნია ქართულ ენა ზედ ტრალედია, სახელდობრ, „ეფილენია“. ერთს მოქმედებად. ამ ტრალედიამ ჩვენს დრომდისაც მოაღწია, იგი დაბეჭდილიც არის. პიესას სათაურად ასე აქვს:— „ტრალედა კუიდენა“ ამის შემდეგ ეს ცნობა არის მოყვანილი:— „მათის მეფების, დიდებულის, სრულიად საქართველოს მეფის არაელი მეთანის შესაქცევად; ეჭიხასა მეფებასა შინისასა ნა წელსა შე მაცხოველისა ჩვენისა ჩდევ-1795 თვესა მარტსა გ. 3 თქმული მდიგან ბეჭის თავადის დავით ჩოლოყაშვილისგან“. პიესა ოუსულიდამ უნდა იყოს ნათარგმნი, ან თვეთ დავით ჩოლოყაშვილისაგან შედგენილი და დაწერილი. აღამენონი მეფეა ბერძენთა, უმთავრესი გმირი ეს პირია პიესისა და ამისი ასული. იგი შეეხება მეტად ძველ დროს. დამწერი სხვათა შორის ასწერს თვით თავტრს, სკენად თიატრს მოიხსენებს. ასევე სკენას. მოქმედება სწარმოებს მინდორზედ. ამ აღწერილობიდამ სჩანს რომ დავით ჩოლოყაშვილი პიესების წერაში გართული პირი უნდა ყოფილიყოს, იგი ამ პიესას გარდა სხვებსაც დასწერდა, მარტოდ ამითი არ დაამთავრებდა საქმეს. მეფე ერკელს თუ ეს ერთი პიესა მიუძღვნა საოხუნჯოდ და დროს გასატარებლად, ის სხვებსაც დასწერდა, უეპველია მას მეფეც წახალისებდა და იმასაც ფიქრი არ უნდა, რომ ამ პიესისაც წარმოადგენდენ. ჩეენ თამამად ფიტყვით რომ XVIII საუკუნეში, ქართ-

ველებს თუმცა არა მდიდრად, მაგრამ ღარიბი რიცხვი მარნც გვექმნებოდა ქართულის პიესების, ლავითი ავალიშვილი, ჩოლოუაშვილი და მათთან სხვანიც ერთსა და ორს პიესას არ შექმნიდენ, ერთსა და ორს რამეს არ წარმოადგენდენ. საჭ-წუხაროდ მხოლოდ მათმა ნაწერებმა ვერ მოაღწიეს ჩვენ დრომდე.

ამბად ვიცით ისიც, რომ პიესებისთვის. სათამაშოდ თვილისში სახლიც ჰქონიათ გაკეთებული. სადაც ხშირად იყოდნენ ათამაში, პიესების გარდა იქვე თამაშობდენ ხოლმე ჯამბაზები, ნამეტურ ზამთარში. ასევე სხვა და სხვა მოთამაშენიც თაშაშობდენ აქ და ნამეტურ მოქიდავენიც როცა უცხო ქვეყნებიდამაც შეძლდიოდნენ. თვალთ მაქცების რიცხვიც ხშირად სწარდებოდენ თფილისში ინდოეთიდგან, სპარსეთი და ოსმალეთიდგანაც. იტალიელებიც ხომ ხშირად მოდიოდნენ და ასე გასინჯეთ რომ თვით მესაათებიც და ზოგი რამ ევროპის ხელოსნებიც სცხოვრობდენ თფილისში. სამწუხაროდ უველა არის ცნობები ჩვენ არ გვაქვს, თვით სათამაშო თიატრის შენობაც 1795 წ. უნდა იყოს დაქცეული, რადგან თფილისში მტერს დაუწვავ-დაუწერევია აღარა გადარჩა რა. ყოველივე დამხო. ამიტომ მოისპო ყოველივე ჩვენში და მალე ვეღარა გაკეთდა რა, სულ მცირე ხნის განმავლობაში საქართველოც რუსეთს ჩაბარდა და მის შემდეგ ხომ მოიშალა ყოველივე ჩვენის ძველის სხეულის აგებულების და მის ძალის, ამიტომ აღარც ძველი თიატრის შენობა განვიახლოა და აღარცა რა სხვა ბევრი რამ.

დავით ჩოლოუაშვილს და ლეიტა აცხლოვს გარდა ჩვენ ვიცით კიდევ ერთი თიატრალური ამბავი, რომელიც შეეხება გაბრიელ მაიორის საქმეს, გაბრიელ მაიორი რუსეთში სცხოვრებდა თურმე, იქ დაუმასხურებია ლირსება და შემდეგ დაწ-სახურების საქართველოში დაბრუნებულა, ეს თელავიდამ უნდა იყოს და ან თფილისიდამ, რადგანაც იგი ერთობ ხშირად თელავშიც სცხოვრებდა. ქართველი იყო თუ სოჭები-

ან კათოლიკე ამის არაფერი ვიცით, იგი თავის დროს კუალად მახვილ გონიერი კაცი ყოფილა. მომზადებული ყველა საქმეებში და ქებულიც წეფის წინაშე. ყველგან მას გაძრიელ მაიორს უწოდებდენ. იყო თურმე ხალხის დიდი დაწრივებელი და სადაც საქმეთა მომრიგებელიც. გაბრიელ პიორი ისე სადმე რამე საქმეში არ ჩაერევოდა, რომ იქ ლაპარი და მშეიღობა ირ დატიალებულიყოს. როგორც დროის კაცი ხაომარ საქმეებშიაც ქებული ყოფილა. იგი მხერვალე წონაშილებას იღებდა 1795 წ. ოშში. გაცხარებულ ოშში დროს, იგი ხალხს ამხნევებდა და ამაგრებდა, პირის პირ იქნა მჭერთაგან მოკლული და მერე ნაკერ-ნაკერ დაკურულა. ამ პირის გმირულს ომს და სიკვდილს ქებით ანუსხავს ოჯან მდივან ბეგი მეფე ერეკლეს ისტორიაში.

სხვათა მრავალთა საქმეთა გარდა, გაბრიელ მაიორი კომიკიც ყოფილა. და მას ხშირად წარმოლდენია ხოლო სხვა და სხვა წარმოდგენები თვილისა და თელავში. მის წარმოდგენებს თურმე თვით სამეფო პირნიცა ესწრებოდნენ. თიატრში ძვირი ფასის აღგილებიც ყოფილა და იაფ ფასისაც. რასა თამაშობდა და რას აღგენდა ამისი ჩვენ კარგად არა ვიცით რა. ჩვენამდე კარგად მოაღწია გაბრიელ მაიორის წარმოდგენების თვით ერთმა ბილეთმაც: ბილეთი დაბეჭდილია ლურჯს ქალალდზე, პატარა ზომის და როგორც ეტყობა იგი მცირე ფასიან აღგილს უნდა შეეხებოდეს რადგანაც ზეჯ ფასი თუ შაურად არის აღნიშნული, ლექსად არის ასე მიწერილი: — „შეური თრი გაბრიელ-შეითრი“. სხვა მეტი არაფერი აზის ბილეთს ამის მეტი. ესე იგი ბილეთი ანუ წარმოდგენის ნახვა ორი შაურიო. ეს ბილეთი 1860 წლებში აქვნდა თ. ალ. ორბელიანს. ესევვ ბილეთი და XVIII საუკუნის ქართველთ სათეატრო საქმენი და წარმოდგენები შემოკლებით აღწერა და დაბეჭდა ნ. ბერძენოვმა აღრინდელ გაზეთ „კავკაზის“ ნომრებში სადაც ნ. ბერძენოვი დიდათაც თანამშრომლობდა და საქართველოს ისტორიულს წერილებს რუსულ ენაზედ მრავ-

ლად სწერდა. ხსენებული ტველი ბილეთი ალ. ორბელიანს აკენდა საცლში დაცულია. თვით ალ. ორბელიანი. ამ გაბრიელ მარონის და მის წარმოლგენების შესახებ ამ პატარა ცნობას სწერავს თავის შიგნში, (მისი ნაწერების 126 გვერდი) და ამბობს შემდეგს:— „თელავში და თყვიალისში ქართულ კომპ-დივანს ც თამაშიბდენ შეფუ ერგებეს დროში. რამდისცა გამარ-თვება იქთ გაბრიელ მაღორი და სხვანი.

II

— ეცტერაზე საუკუნის დაწევებს და დროთა ცვლილებას ქართველი კაციც შესცვალა საკარისალ. მისის ცვლილებით მოხდა ბევრი რაოის დაკარგვა და დავიწყება და მის მაგიერ არა ახლის შეძენა. ქართველმა ერმა დახუჭა თვალები და მიეცა ძილს, შესმენილი ძალა ქეითებს და საქეითო ფული-საოცის საწყალი ხალხის ფუქნას. ნახევარი საუკუნე ისე გაატარეს ქართველებმა, რომ მათთვის აღარც თეატრი იყო საჭირო, არც წიგნი, არც გაზეთი. ყოველივე ჰგმეს, დაი-ვიწყეს და ამ დედა მიწის პირიდამ ალაგებას, ანუ აღვას მიეცნენ, მაგრამ არა, საქმე ასე არ გათავდა. ბევრის თათბი-რის და ცდის შემდეგ, რუსების და სომხების მიბაძვით ქართ-ველებიც გაახილეს თვალები და 1851 წ. ქ. თფილისში და-არსდა ქართული. თიატრი, ქართული წარმოლგენები გაი-მართა, ამისთვის მოთამაშენიც გაჩნდენ. ამ საქმის მეთაურად გახლდენ გორგი ერისთავი და ზურაბ ანტონოვი. ამათზედ იმდენი წერილები დაწერილა ჩვენს მწერლობაში, რომ მე აქ აღარას დაწერ, ვიტყვი მხოლოდ მას რომ. ამ ორს თა-ვის დროის კვალად მიუძღვით დაუფასებელი სამსახური ქართ-ველი საზოგადოების წინაშე. ესენი იყვნენ მეთაურნი საქმის. ესენივე სწერდენ სხვა და სხვა პიესებს, ესენივე ამზადებდენ და სწვრთნავდენ მოთამაშეებს, ქალებს ამხელევებდენ სკენა-ზედ გამოსასვლელად და მრავალიც სხვანი. ამათ წრომას იმ

დროის მთავარ მართებელმა დიდის პატივით შეხედა და წლიურად დახმარებაც დაუნიშნა. ამათი შრომა და წარმოდგენებმა მხოლოდ 1854 წლამდე გასტანა. მერეკი რაიშალა, რაღაც ნაც მთავარ მართებელი სხვაგან გადიყვანეს და მის მოადგილემ მოთამაშეებს დახმარება აღარ მისცა. ოთხი წლის განმავლობაში გ. ერისთავმა და ზურაბ ანტონოვმა დიდი შრომა დასდეს, თითქმის ამათ შექმნეს ქართული ახალი სათეატრო მწერლობა. ესენი ითვლებიან ახალს დროში ამას მამად. წარმოდგენებს მართავდენ იმ დროის სახემწიფო თიატრში, რომელიც აშენებულ იყო თამაშმოვის ქარვასლის შუაში. გარშემო აწინდელი მაღაზიები აქვნდა და შუაში თეატრი იყო გაკეთებული. ეს თიატრი შესანიშნავი იყო თავის დროის კვალიად.

გ. ერისთავის და ზურაბ ანტონოვის შემდეგ, ქართულ წარმოდგენებს მართავდა ივანე კერესელიძე ადრინდელ ქართულ ეურნალ „ცისკრის“ რედაქტორთაგანი. წარმოდგენებს ახერხებდენ თფილისის ქალაქის ძველს ნაწილში, შუა ბაზრის ზემოთ, ვიღაცა შერმაზანოვის სახლში, მაგრამ არ ვავიდა დიდი ხანი და ამ საქმეს ივ. კერესელიძემაც დაანეცა თავი. 1857 წ. „ცისკრის“ გამოცემა დაიწყო და ამიტომ მას ავის დრო აღარ აქვნდა. მს შემდეგ, ქართული წარმოდგენები იმართებოდა ხუთ წელიწადში ერთხელ, ისიც დიდის ჭაპან-წყვეტილ. თამაშობდენ ხოლმე ისევ და ისევ გ. ერისთავის და ჲ. ანტონოვის პიესებს. გ. ერისთავი გარდაოცვალა 1865 წ. და ჲ. ანტონოვი 1856 წ. ცოტით, ამას მოწმობს თვით ივ. კერესელიძის წერილი. წარმოდგენიბი თუ ხერხდებოდა იგიც სცენის მოყვარეთაგან იყო ხოლმე. 1869 წ. შემდეგ, ქართულ წარმოდგენებს თამაშობდენ იარმუკაზე, ნებეცების კლუბში სადაც, დარბაზი ჭე სცენა იყო. ეხლა რომ სტალრები არიან იმის თავზედ. 200 კაცი ძლივს დაეტევოდა, სომხური წარმოდგენებიც აქ იმართებოდა. სხვა თეატრი არ იყო. 1873—75 წ. რამოდენიმე წარმოდგენა მოახერხდეს თფილისის

ქალაქის დიდს თიატრში. მონაწილეობას იღებდენ ელენე ყიფიანისა, ელენე ბროდელისა, ალ. ყაზიბეგი, ელიოზოვი, ავალიშვილისა და რამდენიმეც სხვა პირნი, ხალხში თიატრის მნიშვნელობა ფეხს იდგამდა, ნელ-ნელა სათეატრო მწერლობის ასპარეზიც მდიდრდებოდა, ზოგი ერთნი მცოდნენი სწერდენ და სთარგმნიდენ სხვა და სხვა პიესებს. ამ პიესების რამდენიმე დაბეჭდილები არიან უურ. „ცისკარში“ „მნათოგში“, „კრებულში“ და გაზეთ „დროებაშიაც“ კი. პიესების საქმე ისე მოეწყო, რომ 1873 წ. ქართულს ენაზედ ითარგმნა „მეფე ლირი“ შექსპირისა, დაიბეჭდა მხოლოდ დასაწყისი „კრებულში“.

ბევრის წოწამის და ლოლიალის შემდეგ, ქუთაისშიაც დაიწყეს წარმოდგენები, მალე თფილისში გაჩნდა ვ. აბაშიძე და რამდენიმეც სხვა პირნი. 1877 წ. უკვე თფილისში დაიწყეს წარმოდგენების გამართვა. წარმოდგენები იმართებოდა ხან იარმუკაზედ, ვანქის სახლებში, რომელიც ეხლა დაიწო და ხან ბულვარზედ ჩითახოვის სახლებში, ხან სხვაგანაც უიდრონ დარბაზებში. ქართული ტრუპის დაარსების პირველი წარმოდგენი ბულვარზე მოხერხდა, სადაც შემთხვევით ზათუმიდამ მოხულ რამოდენიმე ქართველ მაჟმაღიანებიც დაესწრნენ. პირველად წარმოდგინების ვ. აბაშიძის „ცოლი თუ გინდათ ეს არის“ და ერთიც ანტონოვის პიესა. წარმოდგენაში სუცხლოვდ ჩიაირა. ხალხი აღტაცებული დაშთა, მას შემუეგ სახხალხო ტრუპა მალე დაარსდა. წარმოდგენების სათავბიროდ ხან როინოვის სახლში იქრიბებოდნენ და ხან სხვავან. მალე აშ საქმეში ქართული საზოგადოების კარგი ნაწილიც ჩაერია. სუენაზედ გაჩნდნენ ვ. აბაშიძე, მ. საფაროვისა, აფ. ცაგარელი, ნ. გაბუნიასი, კოს. ყიფიანი, კოს. მესხი და რამდენიმეც სხვანი. უწარჩინებულების პირნი და დაუათ დამსახურებულნი ქართველის საზოგადოების წინაშე თავიანთ საქმის სინდისიერად შესრულების და სამსახურით, ამათ შემდეგ დროს მისდევს მრავალ ნიჭთა გამოჩენა და შათ შორის

ვ. მესტიშვილის და ვალ. კუნიათი. უნდა წოგახსენოთ, რომ თეოდოსი ამათგანი შეტყულია მრავალ ნაირის ცოდნით და მას ღირსებით. ამათ დაამშვენეს ქართული სცენა, თითქვენის ამავ ჩადგეს პირველად სული და ამიტომ მე მათ ვუწოდებ ქართული თიატრის მაძათ მთავრებად. ამათი ამაგის დაკარგვა და დავიწყება ქართველთაგან იქმნება უკანონობა და გულგრილობა.

დარ, ვასილი აბაშიძე, კოს. შესხი, ავ. ცაგარელი, მ. საცაროვისა, ნ. გაბუნიასი, კოტ. ყიფიანი. შემდეგ ვალ. გუნია და ვ. შესხიშვილი და რამდენიმეც სხვანი არიან სულის ჩატარების ქართულის თიატრის და დამუჯრებელი მისი. ამავე პირების შრომის ნაყოფია ქუთარისის სცენა და წარმოდგენების მართვა, ბათუმისა და ყვირილაში ხომ კარგი თიატრი გაკეთდა მიხ. გაჩეჩილაძის, ვანო არდიშვილის, ილია მალლაკელიძის და სხვათა დახმარებით და ცდით. ამ დაუცხრომელ პოლვაწევებმა ყვირილაში კარგი, დაუკიწყარი საქმე შექმნეს ამითი. მათი შრომა შალალის მამულისშვილობით არის სავსე. მოკლედ უნდა ითქვას, რომ ამ პირებთა ღვაწლით და ამაგით დაარსდა ქართული სცენა—თიატრი, ესენი არიან მისი მუშაქნი, დამწერნიც და მფუძნებელნიც, ყოველ მათგან აჭერა მაღალი რწმენა ჩვენს სამშობლო ქვეყნის და ერის სიკუთრულზედ, მათი რწმენა არის სპეციაჟი და დაუზარებელმოურიდელი. მათ შექმნეს თვით სათიატრო მწერლობაც. ყოველ მათგანს აქვს სხვა და სხვა ნაწერები და ბეგრი მათში პირველ ხარისხოვანი ნაწერიც არის. აქ მოგახსენებთ და განსაკუთრებით მნიშვნელობას მიიღის გაბრიელ სუნდუკის სომხურ პიესებს რომელნიც ქართულად დღრევე ითარგმნენ და რამდენიმე ხნის განმავლობაში თითქმის განუწყვეტლივ თამაშობდნენ. ასევე აღსანიშნავია პეტრე უმიკაშვილის შრომა ჩვენის სცენის ასპარესზეც და ბოლოს დროს ხომ სუმბათა შვილიაც მოგვცა საიმედო მაგალითი სამშობლო სუენის და ერის სამსახურისა. ასეთ პირთა ნახლობლად სდგას

ივანე მაჩაბელი თავისი შექსპირის თარგმნებით. ნ. ავალი-შვილი და ანტონ ფურცელაძე „ავაზაკების“ დაწერით. „ავა-ზაკებს“ ხელოსნები და მუშები ზეპირად სწავლობენ.

ბოდიშს ვიხდი, რომ მე აქ დაწვრილებით არ ავწერ ქართული თეატრის მოღვაწეთა ცნობებს. ამის აღწერაც ასე იყო რიგი, მაგრამ რადგანაც ჩვენ მარტოდ უმთავრეს მიზესთ შევეხეთ, ამიტომ ასევე მოვახერხეთ და ავნუხსეთ მხოლოდ უმთავრეს საჭმენი და პირები. პატივისუმით მოსახლენებელია აგრეთვე გიორგი თუმანიშვილის შრომაც. ქართული თეატ-რის ასპარეზედ. ამათ სახლში იკრიბებოდნენ მოთამაშენი და სათამაშოდ ემზადებოდნენ. თვით გიორგი თუმანიშვილი; წეთაურობდა თეატრის საქმეებს და ამას გარდა სწერდა და სთარგმნიდი მრავლად სხვა და სხვა პიესებს. ვიტყვით თასა-შად რომ ემ პირის შრომაც მეტად საპატიო არის და ამავ-დარი თიატრის შესახებ რაოდენიმე წერილიც დაბეჭდა. სხვათა შორის „ქართული თიატრის ისტორიაც“ დაბეჭდა ვ. გუნიამ და რამდენიმე წიგნი წინადვე დასტამბა გ. თუმანიშვილმა. ქართულ გაზეთებშიაც უნდა ითქვას, რომ დიდი ადგილი აქვს დათმობილი ქართულ თიატრის საქმეს, პიესების გან-ხილვას, წარმოდგენების რეცენზიებს და მოთამაშეთა აღწერას. ქართული უურნალ გაზეთები სავსეა ასეთის ნაწერებით. მსწავლულთა სიტყვით, „თიატრი სკოლა არის, ანუ ტამარი გონებისა და ცოდნისა“, ამიტომაც ქართული მწერლობაც ა- გონიერის ტამარს ყოველთვის ფაქიზა ექცევა და უკა- მასხედ პატივისუმით და თავაზით.

რამდენადაც დრო მიღიოდა, იმდენადვე საოვარო სა-ქმეთა შიმდევართა რიცხვიც საქართველოში ფეხს იდგავდა. სცენაზედ გამოსულა და პიესების წერა ისწავლეს თვით ისეთ ხელოსან პირებმაც რომელთაც განათლება სულ არ მიუღიარ- და თუ უსწავლიათ რამე და წიგნები უკითხავთ, ეს ყოველია თეატრისის სახელოსნო სკოლა და მისთანები. ასეთ პირთა საშუალებით და შრომით მდაბიოთა შორის დიდის შემრჩე-

ლებით გაჩალდა წარმოდგენების სიყვარული და მრავალ ალა-
გას ხელოსნებმა იწყეს წარმოდგენების მართვა და ისიც
ერთობ იაფად, ხელოსანთა და მუშათა ხელმისაწვდომ ფასად
თამაშობენ რეინის გზის თაოტრებში თფილისს, ქუთაისს, სამ-
ტრედის, ხაშურს, ბათუმს, ფოთს და სხვაგანაც. თფილისში
ვერაზედ, ღიღუბეში და სხვა და სხვა ბალებში ავლაბარში,
საღა უ თრი სახალხო თაოტრიც გაკეთდა. ასევე ავჭალის ქუ-
ჩახედ და ზოგიც სხვაგან. სახალხო თაოტრზედ კარგი სამსახური
შიუძლების იოსებ იმედაშვილს. ბეჭდავს პიესების კრებულს:—
„ცხოვრების საჩე“ სამაგალითო წიგნებია, ეს გამოცე-
სანი ჩვენი სცენისთვის დიდი განძია და საკითხავადაც
კარგია. ქართულ მწერლობაში ასეთი წიგნები პიესე-
ბის მხრივ ერთობ იშვიათია. **ტ**დღეს ქართული თაოტრული
შწერლობა მდიდარია, მასზედ მოიპოვება მრავლად შეტაც
შესანიშნავი პიესებიც. ვიტყვით იმასაც, რომ დღეს ქართველი
შოთამაშენი ისეთის ცოდნის და ლირსებისანი არიან, რომე-
ლთაც თვით განათლებულ ერთა კარგი მოთამაშენიც ხშირზე
ცერ შეეღრებიან. ყოველი მათგანი თავის საგანში ნამდვილი
ხელოვანი ოსტატია. ასეთ თსტატების რიცხვი დღეს ერთობ
ჯიდია, ამას აქ ვერ მოვსთლით, როგორებიც ამ საქის დამ-
წყებ შამა მთავრები არიან, ისეთივე მათი მიმდევრები გამო-
წიდნენ და დღეს თუ ახალგაზრდებთ შორის არიან მრავალნი
გამოჩენილნი მსახიობნი, ეს გახლავსთ შრომა ვ. აბაშიძისა,
კ. ყიფიანისა, კ. მესხის, ვ. გუნიასი., ავ. ცაგარლისა, ვ.
შესხიშვილისა და რამდენიმეც სხვათა. უნდა ითქვას რომ ქუ-
თარსის სცენის მოთამაშეთაგანაც მრავლად აუშვენებენ ქუთა-
ის სცენას.

აი ასეთი გახლავსთ აწინდელი ქართული თაოტრის ლირ-
სება და მნიშვნელობა და ასეთი დასაწყისი აქვს მას, ასეთივე
საპატიო. შეთაურნი ჰყავდნენ და ჰყავნან კიდევაც დღეს. აი
შეთაურთ შეუძლიან სოქვან თამაშია: „შჲვენცელე“ სხვათა

და თიატრის მსახურებისაგან. “ კარგად სჩანს, რომ აღრე თუ ქართული სცენა სამასხარო და ხალხის მისაზიდის პიესებით სცოცხლებდა, აღრე თუ ერთ თავად ე. ერისთავის დ. ზ. ანტონოვის პიესებს თამაშობდნენ, დღეს ეს ასე აღარ არის. დრო შეიცვალა, დღეს ჩვენი თიატრიც თანამდევარია ხალხის ცხოვრების და მის მოძრაობის და ამიტომ იგიც ფეხ და ფეხ მისდევს მას. დღეინდელი ქართული თიატრი არის იდეური და მასთან მამულის-შეილურიც.

ვიტყვით იმასაც რომ რამდენათაც ქართველობაში თიატრალური საქმეების წარმატება და აღიარდინება მიღიოდა წინ, იმდენათვე საჭირო ხდებოდა თიატრის შენობაც. მაგრამ ეს კი არსად იყო. ერთობ ძვირი და იშვიათი. სოლოლაკზე გაკეთდა ფიტურშვილის თიატრი, დიდუბეში საზაფხლლო, კუკიის ხიდთან ზამთრის თიატრი, სადაც ქართული წარმოდგენები იმართებოდა 1878 წლიდამ და ხადაც თითო წარმოდგენის ქირად 300 გ. აძლევდენ, გაკეთდა თფილისის სახაზინო დიდი თიატრიც, მასთან მოჰყვა არტისტიული თიატრიც და მრავალიც სხვანი, მაგრამ ქართულ წარმოდგენებს ისევ თუ თამაშობდენ ქართველთ თავად-აზნაურთა ბანკის თიატრში, ისევ აქ იყო ბინა მათი. უთიატრობის გამო ქართულს გაზეთებში მრავლად წერებულა, ხალხსა და საზოგადოებას ვაბეზრებდით თითქმის რომ ქართული სცენისათვის თიატრი არა გვაქვს.

ასეთ ნაკლს დიდი ყურადღება მიაქციეს ჩვენში კარგად კნობილ ძმათა ზოგალაშვილებმა სტეფანემ, ლევან, პეტრე და კონსტანტინეს ძეთა და 1901 წ. თავიანთ მამის, აწ გარდაცვალუბულის კონსტანტინე იაკობის ძის სამახსოვროდ, თფილისის ხალხისათვის თიატრის აშენებაც გამოაცხადეს თავიანთის ხარჯით. დაპირება მათ უკვე შეასრულეს და დღეს თიატრი უკვე მზად არის, რაზედაც ფულად დახარჯეს 300 ათას მანეთამოე, თიატრი იქნება რუსთა, სომეთა, თაოართა უქართველთა წინაშე საძმოთ. რაოდანაც თფილისში ქართული

ენი, მეფეაბს, ამიტომ რაღა ფიქრი უნდა, აქ ქართულ წარმოდგენებს უფრო დიდი ადგილი და ღრმა დაეთმობათ. ეს საქმე თფილისში ვინზე ქველმომქმედთაგან პირველია და სამაგალითო. ვიტკუით აქ იმასაც რომ ზუბალაშვილებმა ამ საქმია მუშა ხალხის გულში დიდი პატივისცემის სამთელი აღანთეს. ეს თიატრი ხელოსანთა და მუშათა ოჯახთათვის სწორედ სამაგალითო სარკედ დაშოთება. ჩვენ ამ საქეს დიდს მნიშვნელობას ვაძლევთ, ასევე დიდს მნიშვნელობას ანიჭებდა მას ჩვენი დაუვიწყარი სტეფანე კუნსტანტინეს-ძე ზუბალაშვილი და ყოველივე ამ საქმის მეთაურობა თითქმის მასვე ეკუთვნის. მას თიატრზედ დიდებული შეხედულება აქვნდა. თიატრსაც ისე უცქერდა როგორც დიდების ტაძარს, როგორც სკოლას და მიტომაც აღაშენეს თფილისის შეუძლო ხალხთათვის ასეთი კარგი შენობა. ამიტომ ჩვენც მათის უმაღლესის პატივის საცემლად ზოვათავსედ სურათი კუნსტანტინე იაკობისძის ზუბალაშვილისა, ვისის სახელის მაგალითობაც მისმა შვილებმა გადასწყვიტეს აშენება თავიანთის ფულით ამ შენობისა.

აქ ამაზედ მეტის თქმა არ არის საკირო. ხოლო ქვემოთ კი ავნიშნავთ ამ დაუვიწყარ საქმეს და მოვიგონებთ სამაგალითოდ როგორც საქართველოს გულ შემატებულ ქართველ მამულიშვილებთაგან გაკეთებულ სამახსოვრო საქმეს — სახალხო თიატრს. ჩვენს ღროში და ისიც ასეთ გათახსირების ჟამს მეტად იშვიათია ქართველის კაცისაგან რომ ასეთი სახალხო რამე საქმე გაკეთებულიყოს.

ამ ბოლოს დროს, ქართველ ქრს, თვერის დაარსებაც ელირსად. თვერის ასპარეზედ ურომით ბრწყინვების ნ. ქართველიშვილი, ნახუცრიშვილი, ბალანჩივაძე, კარგათელი და სხვანი.

